

ISSN 0066-2232



# ANNALES UNIVERSITATIS MARIAE CURIE-SKŁODOWSKA

Sectio C

Biologia

Vol. XXXV

1980



LUBLIN

NAKŁADEM UNIWERSYTETU MARII CURIE-SKŁODOWSKIEJ

J. Bystrek: Profesor dr Józef Motyka — w 80 rocznicę urodzin.

1. J. Motyka: On some Species of the Genus *Alectoria* Ach. from North America.  
O niektórych gatunkach rodzaju *Alectoria* Ach. z Północnej Ameryki.
  2. J. Bystrek: Porosty rezerwatu Obrocz w Roztoczańskim Parku Narodowym.  
The Lichens of the Obrocz Reservation in the Roztocze National Park.
  3. J. Bystrek, K. Górzynska: Porosty okolic Radzynia Podlaskiego (studium florystyczne).  
The Lichens of the Radzyń Podlaski Environs (A Floristic Study).
  4. J. Bagińska, M. Motyka - Zgłobicka: Porosty okolic Knyszyna w województwie białostockim.  
The Lichens of the Knyszyn Environs in the Białystok Province.
  5. M. Bloch, K. Karczmarz, A. W. Sokołowski: Nowe dane do flory mszaków północno-wschodniej Polski II.  
New Data to the Bryophytes Flora of the North-Eastern Poland. II.
  6. H. Mameczarz: Wykaz wątrobowców stwierdzonych w Gorcach.  
A List of Hepaticae Found in the Gorce Mts. (The Polish Western Carpathians).
  7. B. Wrońska: Materiały do poznania śluzowców (*Myxomycetes*) Lubelszczyzny. Część II.  
Materials to the Knowledge of Slime Moulds (*Myxomycetes*) of the Lublin Region. Part II.
  8. M. Petrowicz: Szczodrzeniec rozesłany — *Chamaecytisus ratisbonensis* (Schaeffer) Rothm. w Polsce.  
*Chamaecytisus ratisbonensis* (Schaeffer) Rothm. in Poland.
  9. D. Fijałkowski: Zbiorowiska synantropijne w otoczeniu Zakładów Azotowych w Puławach.  
Synantropic Communities in the Environment of the Nitrogen Fertilizer Plant in Puławy.
  10. D. Fijałkowski, B. Jeńczew: Zbiorowiska roślinne rzek odprowadzających ścieki miasta Lublina.  
Plant Communities of Sewage Draining Rivers in Lublin.

ISSN 0066—2232

# ANNALES UNIVERSITATIS MARIAE CURIE-SKŁODOWSKA

Sectio C

Biologia

Vol. XXXV

1980



LUBLIN

NAKŁADEM UNIWERSYTETU MARII CURIE-SKŁODOWSKIEJ

## KOMITET REDAKCYJNY

- Dr Grzegorz Leopold Seidler, Prof. UMCS  
     — Redaktor Naczelny
- Dr Wiesław Skrzydło, Prof. UMCS  
     — Zastępca Redaktora Naczelnego
- Dr Adam Bielecki, Prof. UMCS
- Dr Jan Krzyż, Prof. UMCS  
     — Redaktorzy Sekcji A (Mathematica)
- Dr Kazimierz Sykut, Doc. UMCS  
     — Redaktor Sekcji AA (Chemia)
- Dr Mieczysław Subotowicz, Prof. UMCS  
     — Redaktor Sekcji AAA (Physica)
- Dr Adam Malicki, Prof. UMCS  
     — Redaktor Sekcji B (Geographia, Geologia etc.)
- Dr Wojciech Warakomski, Prof. UMCS  
     — Zastępca Redaktora Sekcji B
- Dr Zbigniew Lorkiewicz, Prof. UMCS  
     — Redaktor Sekcji C (Biologia)
- Dr Stanisław Bryc, Prof. Akad. Med. w Lublinie  
     — Redaktor Sekcji D (Medicina)
- Dr Grzegorz Staśkiewicz, Prof. Akad. Roln. w Lublinie  
     — Redaktor Sekcji DD (Medicina Veterinaria)
- Dr Adam Szember, Prof. Akad. Roln. w Lublinie  
     — Redaktor Sekcji E (Agricultura)
- Dr Juliusz Willaume, Prof. UMCS  
     — Redaktor Sekcji F (Humaniora)
- Dr Wiesław Śladkowski, Doc. UMCS  
     — Zastępca Redaktora Sekcji F
- Dr Wiesław Skrzydło, Prof. UMCS  
     — Redaktor Sekcji G (Ius)
- Dr Ryszard Orłowski, Prof. UMCS  
     — Redaktor Sekcji H (Oeconomia)
- Dr Zdzisław Cackowski, Prof. UMCS  
     — Redaktor Sekcji I (Philosophia — Sociologia)

RECENZENT

UMCS

LUBLIN

Władysław Bugała, Florian Celiński, Jerzy Cytawa, Zygmunt Czarnecki,  
     Mältyna Gromadska, Krzysztof Jaźdżewski, Bronisław Kocyłowski,  
     Bartłomiej Miczulski, Zbigniew Milart, Jakub Mowszowicz, Janusz Nowak,  
     Zbigniew Podbielkowski, Benon Polakowski, Krzysztof Rostański, Bolesław Rubaj,  
     Maria Ruszkowska, Józef Staszyc, Jadwiga Szczygielska, Adam Szember,  
     Wacław Szymczakowski, Jerzy Szweykowski, Zygmunt Tobolewski,  
     Janusz Wawrzkiewicz

S P I S T R E S C I  
С О Д Е Р Ж А Н И Е  
T A B L E O F C O N T E N T S

1. Zbigniew KAWECKI, Martyna KANDEFER-SZERSZEŃ, Józef KACZOR	
Ekstrakty z grzybów jako źródło substancji o aktywności przeciw-wirusowej. I. Zastosowanie rozpuszczalników organicznych do ekstrakcji substancji przeciwvirusowych . . . . .	1
Экстракты из грибов как источник получения вещества с анти-vирусной активностью. I. Применение органических раствори-телей в экстракции антивирусных веществ . . . . .	11
Fungal Extracts as a Source of Antiviral Substances. I. Application of Organic Solvents for Extraction of Antiviral Substances . . . . .	12
2. Irena SUJAK, Teresa KARPIŃSKA, Zbigniew KAWECKI	
Wpływ dodatku kationów dwuwartościowych na replikację wirusa krowianki . . . . .	13
Влияние добавления двухвалентных катионов на репликацию вируса осповакцины . . . . .	24
Influence of Divalent Cations of the Replication of Vaccinia Virus . . . . .	24
3. Teresa URBANIK, Jolanta KOŁTUN, Zbigniew LORKIEWICZ	
Asymbiotyczne wiązanie azotu przez <i>Rhizobium trifolii</i> T37 w obecności 2-fenyloetanolu . . . . .	25
Ассимбиотическое связывание азота <i>Rhizobium trifolii</i> T37 в при- сутствии 2-фенилэтанола . . . . .	31
Asymbiotic Nitrogen Fixation by <i>Rhizobium trifolii</i> T37 in the Presence of 2-phenylethanol . . . . .	31
4. Kazimierz KARCZMARZ	
Bryophytes from Western Jammu and Kashmir . . . . .	33
Mszaki z zachodniego Jammu i Kaszmiru . . . . .	40
Мохообразные из западного Джамму и Кашмира . . . . .	40
5. Kazimierz KARCZMARZ	
Strefowość rozmieszczenia ramienic w głębokich jeziorach kra- sowych na Pojezierzu Łęczyńsko-Włodawskim . . . . .	43
Зональность размещения харовых водорослей в глубоких кар- стовых озерах Ленчиньско-Вłodавского поозерья . . . . .	51
Zone Distribution of Stoneworts in Deep Karst Lakes of the Łęcz- na and Włodawa Lake District . . . . .	52

## 6. Jan BYSTREK

Porosty rezerwatu Cerkies w Roztoczańskim Parku Narodowym . . . . .	53
Лишайники резервата Черкес в национальном парке-заповеднике в Росточе . . . . .	64
Les lichens de la réserve de Cerkies dans le Parc National de Roztocze . . . . .	64

## 7. Dominik FIJAŁKOWSKI, Bogumiła ADAMCZYK

Roślinność stepowa w Broczówce k. Skierbieszowa . . . . .	65
Степная растительность в Броцувке около Скербешова . . . . .	75
Xerothermic Vegetation Associations at Broczówka near Skierbieszów . . . . .	76

## 8. Florian ŚWIĘS

Zarsy porównawczej geobotanicznej charakterystyki Beskidu Niskiego z Bieszczadami i Beskidem Sądeckim . . . . .	77
Сравнительная геоботаническая характеристика Низкого Бескида с Бещадами и Сондецким Бескидом . . . . .	103
An Outline of a Comparative Geobotanical Characteristics of the Beskid Niski with Bieszczady and Beskid Sądecki Rangers . . . . .	103

## 9. Maria WAWER, Anna ŁUCZYCKA-POPIEL

Lasy nadleśnictwa Kijowiec w okolicach Białej Podlaskiej . . . . .	105
Леса надлесничества Киевец в окрестностях Бяла-Подляска . . . . .	122
The Forests of the Kijowiec Forest District Administration, near Biała Podlaska . . . . .	123

## 10. Józef KISZKA, Wiesław MUŁENKO

Obumieranie plech <i>Pseudevernia furfuracea</i> (L.) Zopf ( <i>Lichenes</i> ) w Tatrzańskim Parku Narodowym. Część I . . . . .	125
Омертвление талломов <i>Pseudevernia furfuracea</i> (L.) Zopf ( <i>Lichenes</i> ) в Национальном парке-заповеднике в Татрах. Часть I .	135
Degeneration of Thalli of <i>Pseudevernia furfuracea</i> (L.) Zopf ( <i>Lichenes</i> ) in the Tatra Mountain National Park. Part I . . . . .	136

## 11. Maria PETROWICZ

Szczodrzeniec główkowy — <i>Chamaecytisus supinus</i> (L.) Link w Polsce . . . . .	137
<i>Chamaecytisus supinus</i> (L.) Link. в Польше . . . . .	155
<i>Chamaecytisus supinus</i> (L.) Link in Poland . . . . .	156

## 12. Zofia UZIAK, Maria SZYMAŃSKA

Współdziałanie azotu i siarki w gospodarce azotowo-węglowodanowej roślin (na przykładzie kukurydzy i bobiku) . . . . .	157
--	-----

Взаимодействие азота, фосфора и серы в азотно-углеродном режиме растений (на примере кукурузы и конского боба) . . . . .	165
Influence of Nitrogen, Phosphorus and Sulphur on the Metabolism of Nitrogen and Carbohydrates in Plants on the Example of <i>Zea mays</i> L. and <i>Vicia faba</i> L. ssp. <i>minor</i> . . . . .	165
 13. Michał GÓRSKI, Ewa KUKIELKA, Piotr M. GÓRSKI	
Zmiany we krwi oraz narządach wewnętrznych szczurów szczerpu Wistar po parenteralnym podaniu saponin lucerny . . . . .	167
Изменения в крови и во внутренних органах у крыс штамма Wistar после парентеральной подачи сапонинов люцерны . . . . .	178
Changes in the Blood and in the Internal Organs of Wistar Rats Following Parenteral Administration of Alfalfa Saponins . . . . .	178
 14. Wiesława GUSTAW	
Zmienna morfohistologiczna gruczołów ślinowych <i>Citellus suslicus</i> Gueld. . . . .	181
Морфологическая изменчивость слюнных желез у <i>Citellus suslicus</i> Gueld. . . . .	193
Morphohistological Variability of Salivary Glands in <i>Citellus suslicus</i> Gueld. . . . .	193
 15. Antoni GAWRON	
Zmiany morfologiczne komórek L inkubowanych z molibdenanem sodu . . . . .	195
Морфологические изменения клеток L инкубированных с молибдатом натрия . . . . .	200
Morphological Changes of Cells L Incubated with Sodium Molybdate . . . . .	200
 16. Antoni GAWRON	
Wpływ molibdenianu sodu na metabolizm glukozy komórek L . . . . .	201
Влияние молибдата натрия на метаболизм глюкозы клеток L . . . . .	205
Effect of Sodium Molybdate on the Metabolism of Cells L . . . . .	206
 17. Irena BAZAN-KUBIK, Zofia SKRZYPiec	
Involution saisonnière du thymus de <i>Rana ridibunda</i> Pall. . . . .	207
Сезонная инволюция зобной железы у <i>Rana ridibunda</i> Pall. . . . .	219
Inwolucja sezonowa grasicy <i>Rana ridibunda</i> Pall. . . . .	219
 18. Jerzy KUBIK, Wiesław KIWILSZO, Wojciech ZIELIŃSKI	
Fauna ssaków centralnego i północnego okręgu Lubelskiego Za- glebia Węglowego na podstawie analizy zrzutek sów . . . . .	221

Фауна млекопитающих центрального и северного округа Люблинского угольного бассейна на основе анализа выделенных сов	228
Mammal Fauna in the Central and Northern Parts of the Lublin Coal-field District Based on the Analysis of Owl Pellets . . . . .	228
19. Zdzisław CMOLUCH	
Zur Kenntnis der Rüsselkäfer (Coleoptera, Curculionidae) Polens. III . . . . .	229
Materialy do poznania ryjkowców (Coleoptera, Curculionidae) Polski. III . . . . .	241
Материалы к изучению долгоносиков (Coleoptera, Curculionidae) Польши. III . . . . .	241
20. Zdzisław CMOLUCH	
Bemerkungen über <i>Ceutorhynchus plumbeus</i> Ch. Brisout, 1869 (Coleoptera, Curculionidae) . . . . .	243
Uwagi o <i>Ceutorhynchus plumbeus</i> Ch. Brisout 1869 (Coleoptera, Curculionidae) . . . . .	247
Замечания о <i>Ceutorhynchus plumbeus</i> Ch. Brisout 1869 (Coleoptera, Curculionidae) . . . . .	247
21. Zdzisław CMOLUCH	
Uwagi o <i>Ceutorhynchus gallorhenanus</i> F. Solari i C. assimilis (Payk.) (Coleoptera, Curculionidae) . . . . .	249
Bemerkungen über <i>Ceutorhynchus gallorhenanus</i> F. Solari und C. assimilis (Payk.) (Coleoptera, Curculionidae) . . . . .	253
Замечания о <i>Ceutorhynchus gallorhenanus</i> F. Solari C. assimilis (Payk.) (Coleoptera, Curculionidae) . . . . .	253
22. Alicja MINDA-LECHOWSKA	
Dynamika liczebności ryjkowców (Curculionidae, Coleoptera) stwierdzonych na uprawach lucerny siewnej ( <i>Medicago sativa</i> L.) w południowo-wschodniej Polsce . . . . .	255
Динамика численности долгоносиков (Curculionidae, Coleoptera) обнаруженных на культурах посевной люцерны ( <i>Medicago sativa</i> L.) в юго-восточной Польше . . . . .	294
Numerical Dynamics of Weevils (Curculionidae, Coleoptera) Inhabiting Alfalfa Cultures ( <i>Medicago sativa</i> L.) in South-eastern Poland . . . . .	295
23. Jacek ŁĘTOWSKI	
Badania nad ryjkowcami (Coleoptera, Curculionidae) na uprawie sparcty siewnej ( <i>Onobrychis viciaefolia</i> Scop.) w południowo-wschodniej części Lubelszczyzny . . . . .	297

Изучение долгоносиков (Coleoptera, Curculionidae) на культуре эспарцета посевного ( <i>Onobrychis viciaefolia</i> Scop.) в юго-восточной части Люблинщины . . . . .	332
Investigations on Weevils (Coleoptera, Curculionidae) on Common Sainfoin Cultures ( <i>Onobrychis viciaefolia</i> Scop.) in the South-eastern Part of the Lublin Region . . . . .	333
<b>24. Katarzyna SĘCZKOWSKA</b>	
Wpływ <i>Thrips angusticeps</i> Uz. ( <i>Thysanoptera</i> ) na plonowanie nasion bobiku ( <i>Vicia faba</i> ssp. <i>minor</i> ) . . . . .	335
Влияние <i>Thrips angusticeps</i> Uz. ( <i>Thysanoptera</i> ) на плодоношение семян конских бобов ( <i>Vicia faba</i> ssp. <i>minor</i> ) . . . . .	341
The Influence of <i>Thrips angusticeps</i> Uz. ( <i>Thysanoptera</i> ) on Seed Yield of <i>Vicia faba</i> ssp. <i>minor</i> . . . . .	342
<b>25. Witold KOWALIK</b>	
Wodopójki ( <i>Hydracarina</i> ) wód astatycznych Lubelszczyzny . . . . .	343
Водяные клещи ( <i>Hydracarina</i> ) астатических вод Люблинщины .	362
Water Mites ( <i>Hydracarina</i> ) of Astatic Waters of the Lublin Region	363
<b>26. Lucjan Hieronim ADAMCZYK</b>	
Helmintofauna śliza ( <i>Nemachilus barbatulus</i> L., 1758) z dorzecza Wieprza . . . . .	365
Гельминтофауна гольца обыкновенного ( <i>Nemachilus barbatulus</i> L. 1758) из бассейна реки Верш . . . . .	380
Helmintofauna of Stone Loaches ( <i>Nemachilus barbatulus</i> L., 1758) from the Wieprz River Basin . . . . .	380
<b>27. Kazimiera WÓJCIK</b>	
Próg odczucia i identyfikacji zapachu u ludzi ze środowiska wiejskiego . . . . .	381
Порог восприятия и идентификации запаха у сельских жителей.	389
Thresholds of Olfactory Acuity and Smell Identification in Rural Population . . . . .	390

